dorfheft

Die kleine Zeitung für Dürrenäsch und die Region 02/202

Zum Heraustrennen und Aufbewahren!

Veranstaltungen 2026



Titelbild: Neuer Vorstand des Damenturnvereines

eris mann
Tankrevisionen
Hauswartungen
Entfeuchtungen
Erismann AG 5616 Meisterschwanden Tel. 056 667 19 65 www.erismannag.ch

Individualisierte Lösungen aus einer Hand:
• Buchhaltungen
• Personalwesen
• Administration
• Steuererklärungen
effizient
kompetent
diskret
Lohn-Profi.ch
Ihr Auftrag in den besten Händen – vertrauen Sie dem Lohn-Profi!
Lohn-Profi S. Gervilla, Kirchrued 521, 5044 Schlossrued, 062 530 33 31, info@Lohn-Profi.ch



ZeitungsverträgerIn gesucht!
Sie...
...suchen eine Arbeitsstelle (Arbeitspensum 10%-25% oder Pikett 20-40%) morgens von Montag bis Samstag zwischen 5.00 Uhr und 6.30 Uhr oder am Sonntag zwischen 5.00 Uhr und 7.30 Uhr?
...sind zuverlässig, freundlich und körperlich fit?
...sind wetterfest und arbeiten gerne an der frischen Luft?
...sind kundenorientiert und arbeiten gerne selbstständig?
...arbeiten gerne in Ihrer näheren Umgebung?
Einfach melden, keine ordentliche Bewerbung notwendig!
Sie sind interessiert?
• Dann scannen Sie den QR-Code oder melden Sie sich mit einem kurzen Mail oder per Telefon!
bewerbung-azvertrieb@chmedia.ch / +41 58 200 45 00
AZ VERTRIEB ch media

Gemeinde Dürrenäsch

Gemeindeverwaltung

Gemeindekanzlei Dürrenäsch
Sedelstrasse 1, 5724 Dürrenäsch
Telefon: 062 767 71 11, Telefax: 062 767 71 15
E-Mail: gemeindekanzlei@duerrenaesch.ch

Öffnungszeiten
Gemeindeverwaltung, Abteilungen Gemeindekanzlei/Einwohnerkontrolle/SVA-Zweigstelle und Regio Steueramt Dürrenäsch

Montag	09.00 – 11.30	14.00 – 17.00
Dienstag	09.00 – 11.30	14.00 – 18.00
Mittwoch	ganzer Tag geschlossen	
Donnerstag	09.00 – 11.30	14.00 – 17.00
Freitag	09.00 – 11.30	14.00 – 16.00

Die Vereinbarung von Terminen ausserhalb der Öffnungszeiten ist nach wie vor möglich.

Grüngutabfuhr
5. und 19. Februar

Altpapier
13. Februar

Gemeindeversammlungen
10. Juni
26. November

Feiertage
Karfreitag: 3. April
Ostermontag: 6. April

Impressum

Herausgeberin: Dorfheftli AG, Baselgasse 6a, 5734 Reinach, 062 765 60 00, dorfheftli.ch, info@dorfheftli.ch

Verlags-/Geschäftsleitung: Heinz Barth

Redaktionsleitung: Patrick Tepper (pte). **Redaktor:** Daniel Hinnen (dah). **Reporter:** Thomas Moor (tmo.), Nina Kegel (nik), Elsbeth Haefeli (eh), Peter Eichenberger (ei), Silvia Gebhard (sg)

Werbeberatung: Mike Bolliger (Wynental), Nicole Stock (Seetal)

Erscheinung: einmal monatlich, 1. Mittwoch des Monats
Redaktionsschluss: Freitag vor Erscheinung, 10.00 Uhr
Gesamtauflage: WEMF-beglaubigte Auflage 2025: 25 859
Online: dorfheftli.ch, facebook.com/dorfheftli, instagram.com/dorfheftli_ag

Abopreise: CHF 50.–/Jahr (inklusive MWST). Ausland auf Anfrage
Inserate: Insertionsmöglichkeiten und -preise unter dorfheftli.ch

Druckpartner: Kromer Print AG, kromerprint.ch

Copyright: Für den gesamten Inhalt bei Dorfheftli AG. Nachdruck oder Vervielfältigung jeder Art, auch auszugsweise oder für Onlinedaten, ist nicht gestattet. Herausgeber und Redaktion übernehmen keine Haftung für die von Dritten erstellten Inhalte und setzen voraus, dass ihnen zur Veröffentlichung zur Verfügung gestelltes Material (Texte, Bilder, Logos, Grafiken) frei von Rechten Dritter ist.

Gedruckt in der Region
KROMER Print AG
printed in switzerland

Das nächste Dorfheftli erscheint am

Mittwoch 4. März

Redaktionsschluss
Freitag, 27. Februar, 10 Uhr

Tagesaktuell finden Sie uns unter:

Zeitung war gestern – heute ist Dorfheftli.
Die Zeitung mit Mehrwert

Die besten Jobs der Region auf einen Blick:
jobs.dorfheftli.ch

Seetal-Metzg



Unterdorfstrasse 5 | 5703 Seon | 062 775 11 24 | info@seetal-metzg.ch | www.seetal-metzg.ch

INGENIEURBÜRO NEUKOM

Hochbau + Statische Berechnungen

Neukom Ingenieurbüro AG
Oholten 3 • 5703 Seon
Telefon 062 777 10 40

info@neukom-bauing.ch
www.neukom-bauing.ch

Berechnet Ihren Wunschbau

schriber

BERNINA – Stoffe – Bügeln – Kaffee

Reinach: Neudorfstrasse 2
Telefon 062 771 31 73
www.rschriber.ch

Hauptgeschäft: Hochdorf
Filiale: Muri

Öffnungszeiten Reinach:

Mo	13.30 – 18.30 Uhr
Di–Fr	08.30 – 12.00 Uhr
	13.30 – 18.30 Uhr
Sa	09.00 – 16.00 Uhr

Nähweeks vom 12. Januar bis 28. Februar 2026, nur solange Vorrat.

*Special Edition Maschinen sind ausgschlossen.



Gemeinde Dürrenäsch

Gemeindenachrichten

Konstituierung Finanzkommission und Steuerkommission

Im Rahmen der Gesamterneuerungswahlen der Gemeindebehörden für die Amtsperiode 2026/2029 wurden Sandra Scherrer und Reto Lüscher als Mitglieder der Finanzkommission bestätigt und für das zurückgetretene Mitglied Andreas Bürgi neu Michèle Poletti gewählt. Das Präsidium wird durch Sandra Scherrer weitergeführt.

Die Steuerkommission wird weiterhin von Daniel Berner präsidiert, welcher wie Paul Walti und Markus Estermann als Mitglied der Steuerkommission bzw. Ersatzmitglied bestätigt wurde. Für das zurückgetretene Mitglied Peter Jenzer wurde neu Nadine Engel gewählt.

Trinkwasser

Die periodische mikrobiologische Eigenkontrolle des Trinkwassers erfolgt grundsätzlich zweimal jährlich. Gemäss Untersuchungsbericht vom 22. Dezember 2025 ergab die Untersuchung der sechs Proben aus den Reservoirs, aus dem Grundwasserpumpwerk und aus dem Versorgernetz der Wasserversorgung durch das kantonale Amt für Verbraucherschutz einen einwandfreien Befund.

eTAX AARGAU löst ab 2026 Easy Tax ab

Mit eTAX AARGAU wird die Steuererklärung einfach, benutzerfreundlich und praktisch.
Ab 2026 steht den Steuerpflichtigen im Kanton Aargau mit eTAX AARGAU eine neue Online-Steuererklärung für die natürlichen Personen zur Verfügung. Die bisherige Software EasyTax wird durch die neue Lösung ersetzt. Mit eTAX AARGAU kann die Steuererklärung einfach, sicher und ortsunabhängig ausgefüllt sowie elektronisch eingereicht werden. Weitere Informationen finden Sie unter www.ag.ch/etax.

Veranstaltungskalender 2026

Der Veranstaltungskalender 2026 ist in der Februar-Ausgabe des Dorfheftli zum Heraustrennen eingeheftet.

Erteilte Baubewilligungen

- Giuseppe Costabile, Jurastrasse 10, 5724 Dürrenäsch, für den Neubau eines Carports und den Anbau eines Holzschopfs beim Gebäude Nr. 350 auf Parzelle 646 an der Jurastrasse 10
- Fabian Reubi, Höhestrasse 9, 5724 Dürrenäsch, für den Neubau eines Treppenanbaus beim Gebäude Nr. 291 mit Umgebungsgestaltung und Vorplatzerweiterung (teilweise bereits ausgeführt) auf Parzelle 158 an der Höhestrasse 9
- Markus und Sabine Hug, Sedelstrasse 38, 5724 Dürrenäsch, für den Neubau von Stützmauern beim Gebäude Nr. 654 auf Parzelle 919 und 782, Sedelstrasse 38 und 40

Quelle: Gemeindekanzlei Dürrenäsch



Geralt/Pixabay

Entsorgung

Alteisen (Beschläge)
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Altöle (Fritieröl und Motorenöl getrennt)
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Altpapier (ohne Karton)
Gebündelt an der üblichen Kehrrichtabfuhrroute bis spätestens 12 Uhr bereitstellen. Abfuhrdaten: **13. Februar; 8. Mai; 21. August; 20. November.**

Aluminium
(Haushaltfolien, Tuben, Spraydosen, Pfannen, Getränkedosen etc.) Alu ist nicht magnetisch. Sammelstelle Lindhübelstrasse

Batterien (ohne Autobatterien)
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Bauschutt (Natursteine, Ziegel, Backsteine)
Nur Kleinmengen / max. 0.5 m^3, nicht von gewerblicher Herkunft (kein Plastik). Sammelstelle Lindhübelstrasse

CDs/DVDs (zur Entsorgung)
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Elektro-Grossgeräte (Kühlgeräte, Boiler usw.)
Zurück an Verkaufsstelle

Elektro-Kleingeräte
(Computer, Haushaltgeräte, Handys usw.)
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Entladungslampen (Sondermüll)
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Giftstoffe, Sonderabfälle
(z. B. Medikamente, Lösungsmittel, alte Farben, Herbizide etc.) verschlossen und beschriftet an ursprüngliche Verkaufsstellen, Drogerien oder Apotheken in Originalgebinde (bis 5 kg) abgeben.

Glas
Nach Farben getrennt, ausgespült, kein Fensterglas. Sammelstelle Lindhübelstrasse

Grüngut
Abfuhr jeden zweiten Donnerstag, (bereits ab 7 Uhr): **5., 19. Februar; 5., 19. März; 2., 16., 30. April; 15., 28. Mai; 11., 25. Juni; 9., 23. Juli; 6., 20. August; 3., 17. September; 1., 15., 29. Oktober; 5., 12., 26. November; 10. Dezember**. Küchenabfälle dürfen nicht deponiert werden. Bitte kein Plastik und kein plastifiziertes Papier. Die Jahresgebühr (Fr. 100.00 bzw. Fr. 150.00) wird durch eine Jahresvignette, welche an der Front des Containers gut sichtbar angeklebt werden muss, entrichtet. Die Vignetten sind am Schalter der Gemeindekanzlei zu kaufen.

Hauskehricht
Wöchentlich am Donnerstag (nur Säcke mit Gebührenmarken, 35 l à Fr. 2.50, 60 l à Fr. 3.80 und 110 l à Fr. 5.20; max 15 kg). Verkauf von 10er-Bogen durch Volg-Laden und Gemeindekanzlei. Gebührenmarke für die Containerleerung bis 800 l à Fr. 42.00, Bezug auf der Gemeindekanzlei. Am Abfuhrtag bis 8.00 Uhr gut sichtbar an die Strasse stellen. Die Zugänglichkeit muss gewährleistet sein.

Karton
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Kleider, Textilien (noch brauchbare Schuhe)
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Konservendosen (Weissblech)
Dosen sind magnetisch. Sammelstelle Lindhübelstrasse

Korkzapfen
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Leuchtstoffröhren, Glühbirnen
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Nespressokapseln
Sammelstelle Lindhübelstrasse

Pneus, Autobatterien
Zurück an Verkaufsstelle

Sperrgut
Ablieferung gegen Gebühr von Fr. 6.– pro Gewichtseinheit von 10 kg (volle Gebühr auch für angefangene Gewichtseinheit). Sammelstelle Lindhübelstrasse

Tierkadaver
Regionale Sammelstelle Unterkulm (Bauamtswerkhof Unterkulm im Juch). Montag von 09.00 bis 11.00 Uhr, Mittwoch von 16.30 bis 18.00 Uhr, Samstag von 09.00 bis 12.00 Uhr

Sammelstelle an der Lindhübelstrasse
Öffnungszeit: Samstag, 10 bis 12 Uhr. Die Gebühren für die Sperrgutablieferung sind bar zu bezahlen.

Quelle: Gemeindekanzlei Dürrenäsch



pexels/Pixabay

Vereine

Alle Dürrenäscher Vereine heissen neue Mitglieder jederzeit herzlich willkommen!

DTV Dürrenäsch
Mo., 20.15 – 22 Uhr in der Turnhalle Dürrenäsch. Leiterin: Baumberger Vera, 077 432 47 00, und Leutwyler Amanda, 077 445 10 50. Für die Leitung unserer Mädchen Jugi ist der Damenturnverein verantwortlich. Trainingszeiten: Jugi klein: Mi., 18 – 19 Uhr, Jugi gross: Mi., 19 – 20.15 Uhr. Infos: Ruf Chantal, Präsidentin, 079 891 96 87

Frauenturnverein (FTV) Dürrenäsch
Di., 19 – 20.15 Uhr. Infos: Bieri Ursula, Präsidentin, 076 319 02 33, bieri.ursula@gmx.ch

Feuerwehr Dürrenäsch-Leutwil
Infos: www.lodur-ag.ch/duerrenaesch-leutwil

Feuerwehrverein Dürrenäsch-Leutwil
Infos: Merz Beat, 079 391 14 72, merz-beat@bluewin.ch, www.handdruckspritze1792.ch

Fit and Fun
Training für Frauen jeden Alters: Do., 20.15 – 21.30 Uhr in der Turnhalle. Infos: Weibel Barbara, 079 272 82 24

Gewerbeverein Seetal
Infos: Kessler Frank, Präsident, 5617 Tennwil, 078 657 92 82, www.gv-seetal.com

Landfrauen Dürrenäsch
Vom High Heel bis zum Gummistiefel: Modern, engagiert, dynamisch und trendig sind wir unterwegs. Wir gestalten aktiv das Dorfleben mit und geniessen gemeinsame Anlässe und Ausflüge. Infos: Deubelbeiss Evelyn, 062 777 43 14, praesidentin@lf-duerrenaesch.ch, www.lf-duerrenaesch.ch

Natur- und Vogelschutzverein
Wir schützen und pflegen die vorhandenen Naturschätze (Wiesen, Hecken, Teiche und mehrere hundert Nistkästen) vor unserer Haustüre und organisieren jährlich vier bis sechs Veranstaltungen rund um Ökologie und Naturschutz. Infos: Rachunek Isabelle, Präsidentin, 079 396 74 63, nv-duerrenaesch@bluewin.ch, www.nv-duerrenaesch.ch

Naturfreunde Dürrenäsch
Das Naturfreundehaus Hofmatt ist an drei Sonntagen im Monat von 10 bis 17 Uhr für Gäste geöffnet und wird bewirtet. Bitte Aushang beim Volg Dürrenäsch, Pinwand im Naturfreundhaus oder Website beachten. Das Vereinshaus kann für private Anlässe gemietet werden. Kontakt Vermietungen: Nánási Sylvia, 076 381 07 82, mieten@nf-duerrenaesch.ch. Kontakt Neumitglieder: Gloor Athena, 079 900 19 10, info@nf-duerrenaesch.ch, www.nf-duerrenaesch.ch

Nöi Löi – Treffpunkt am Korkiplatz
Das Lokal bleibt dieses Jahr infolge Umbauarbeiten geschlossen. Wir veranstalten unmittelbar neben der Korki-Baustelle diverse spannende Anlässe. **Daten: 24.4. / 26.6. / 28.8. / 30.10. / 4.12.** Nähere Infos folgen. Infos: Mafli Claudia, 079 962 35 97, claudia.mafli@bluewin.ch

Männerriege Dürrenäsch
Sport und Geselligkeit für Männer im besten Alter. Ob Kräftigung, Geschicklichkeit, Ausdauer oder Spiel: Jeder kann an seine Leistungsgrenzen gehen und Spass haben. Wir turnen und spielen jeweils am Mi., 20.15 – 21.45 Uhr, in der Turnhalle Dürrenäsch. Infos: Lüscher Reto, Präsident, 062 777 26 64

Mütter-/Väterberatung (kostenlos)
Beratungen nach Voranmeldung: Mo. – Fr., 10.00 – 16.30 Uhr. Telefonsprechstunde: Mo. – Fr., zu Bürozeiten, 062 771 63 30, übrige Zeit Telefonbeantworter. Infos: www.muetterberatung-kulm.ch

Musikgesellschaft Dürrenäsch
Infos: Scherrer Sandra, Präsidentin, 079 540 74 22, sandra.scherrer@outlook.com, www.mgduerrenaesch.ch

Schützengesellschaft Dürrenäsch
Infos: www.sgduerrenaesch.ch

Pfadi Rymenzburg Kulm
Für alle Kinder und Jugendlichen zwischen 4 und 15 Jahren, die gerne draussen sind und Lust auf spannende Samstagnachmittage haben. Infos: Spycher Zoe, al.kulm@rymenzburg.ch, www.rymenzburg.ch

Pro Senectute Aargau
Mittagstisch: Fr., 11.30 Uhr, Restaurant Linde, 5725 Leutwil. Infos: Estermann Susanne, 079 324 83 30. Pro Senectute Aargau, Beratungsstelle Bezirk Kulm, Hauptstrasse 60, 5734 Reinach, 062 771 09 04, kulm@ag.prosenectute.ch, www.ag.prosenectute.ch. Öffnungszeiten: Mo. – Fr., 8 – 11.30 Uhr. Ortsvertretung: Haller Elsbeth und Heinrich, 062 777 25 18

Seniorenturnen
Männer: Mi., 14.00 – 15.30 Uhr, Turnhalle. Infos:

Hunziker

Ihr Elektro-Partner vor Ort

P. Hunziker Elektro, ZNL der Elektro-Bau AG Rothrist
5737 Menziken, +41 62 765 77 55
www.hunziker-elektro.ch

Gebäudetechnik, die verbindet

Burkhalter Group



Baumann Innenausbau AG
Boniswil

Immobilien-Promotion von A bis Z mit MEDIARTS



Alles aus einer Hand:

- ✓ Projektlogo
- ✓ Planbearbeitung
- ✓ Lagekarten
- ✓ Luftaufnahmen/Fotos
- ✓ Dokumentationen
- ✓ Broschüren
- ✓ Inserate
- ✓ Baureklametafel
- ✓ Projektwebsite inkl. Domain/Hosting

MEDIARTS
WEBDESIGN
GRAFIK
FOTO

Mediarts – Ihr regionaler Partner für Webdesign, Grafikdesign, Fotografie/Luftaufnahmen
Verlangen Sie eine unverbindliche Offerte!

Mediarts Webdesign & Grafik GmbH | Reto Fuchs | Webereistrasse 5 | 5727 Oberkulm
079 432 74 23 | info@mediarts.ch | www.mediarts.ch

Vereine – Fortsetzung

Bertschi Marcel, 062 777 19 09. Frauen: Mi., 15.30 – 16.30 Uhr, Turnhalle. Infos: Lüscher Conny, 062 777 29 01

SKBS OG Hallwil
Der SKBS bietet eine optimale Infrastruktur und interessante Beschäftigungsmöglichkeiten für Sie und Ihren Hund an: Regelmässiges Training in den Sparten Familienhund, Begleithund und Mantrainling. Für ambitionierte Hündeler gibt es eine Prüfungsgruppe. Wir freuen uns über Hunde aller Rassen! Infos: vorstand@ skbs-hallwil.ch, www.skbs-hallwil.ch

Turnverein Dürrenäsch
Training: Di. und Fr., 20.15 – 22 Uhr. Infos: Steiner Patrick, praesident.stvd@gmail.com , www.stvd.ch

Verein Erzähltal
Infos: Goldenberger Franziska (Präsidentin), www.erzaehltal.ch, kontakt@erzaehltal.ch

Verein Waldwerkplatz
Waldspielgruppe Wurzelzwerge Donnerstagmorgen ab 3 Jahren. Waldkinder RehKidz Samstag ab Kindergarten bis 2. Klasse. Infos: www.waldwerkplatz.ch, Info@waldwerkplatz.ch

Volleyball Mixed
Training jeweils Fr., 18.30 bis 20.15 Uhr in der Turnhalle. Im Vordergrund steht der Spass am Spiel. Ein bisschen ambitioniert sind wir aber schon. Kontakt: Berner Daniel, 079 773 39 46, regi_baeni@sunrise.ch

VVD Verkehrs- und Verschönerungsverein
Der VVD unterhält öffentliche Anlagen (u. a. Bänkli, Brunnen und Feuerstellen) und veranstaltet kulturelle Anlässe (z. B. Bundesfeier auf dem Chnübel). Infos: Boillat Yves, 076 508 10 66, yves.boillat+vvd@gmail.com

Kirchgemeinden

Reformierte Kirchgemeinde
Alle aktuellen Termine und Informationen finden Sie im Chelezedu oder unter www.chelegmeind.ch

Römisch-katholische Pfarrei St. Theresia, Seon
Alle aktuellen Termine und Infos finden Sie im Pfarrblatt «Lichtblick» oder unter www.pfarrei-seon.ch

DIENSTHABENDE APOTHEKE	Ausserhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie die diensthabende Apotheke der Region unter **062 776 19 58**
ÄRZTLICHE NOTFALLNUMMER	Sie haben keinen Hausarzt oder erreichen ihn nicht? Für Soforthilfe wählen Sie die Notfall-Hotline **0800 401 501**

saalbau reinach.ag
Kultur für alle

Vorverkauf:
★ www.saalbau-reinach.ch
★ Peter's Gwürzsack
Hauptstrasse 22, 5734 Reinach
Telefon 062 772 06 06

Shake Company
Jukebox Heroes
Samstag, 21. Februar | 20.00 Uhr

Peter Pfändler
Eifach luschtig
Samstag, 7. März | 20.00 Uhr

Pasta del Amore
SINK POSITIV
Sonntag, 14. März | 20.00 Uhr

Charles Nguela
TIMING
Donnerstag, 19. März | 20.00 Uhr

Philipp Fankhauser
Something Tour 2025
Samstag, 21. März | 20.00 Uhr

Mit freundlicher Unterstützung von: ews | QUICKLINE | Hotel & Restaurant zum Schneggen

LADIES DAY SEON
28. Februar 2026 10-16.00Uhr
Mehrzweckhalle, Oberdorfstrasse 15, 5703 SEON

LADIES DAY AARGAU
DIREKTVERTRIEB & HANDWERK-MARKT

Verschiedene Direktvertriebe
alle an einem Ort
Handwerk Markt mit viel Herz
Shoppen mit kompetenter Beratung
Mittagessen, Kaffee & Kuchen
für die Pause zwischendurch
Grosse Tombola

Kinder und Männer sind ♥ Willkommen
WIR FREUEN UNS AUF EUREN BESUCH

scan me
Nächster Ladies Day am 21.2.26 in Mitteldorfstr. 24 GRÄNICHRN

RESTAURANT
COCON

Jetzt reservieren
VALENTINS
DINNER
14. Feb.

TEILEN, SCHLEMMEN
& GENIESSEN MIT STIL

«Spice Route» Gerichte perfekt zum Teilen, komplettiert mit handcrafted Signature Cocktails und ausgesuchten Weinen.

Jetzt Tisch reservieren unter
Telefon 056 676 68 68.

SEEROSE RESORT & SPA
Seerosenstrasse 1, 5616 Meisterschwanden
T +41 56 676 68 68, hotel@seerose.ch, seerose.ch

Strategiesitzung von aargauSüd regio

Wenn der Vorstand, die Geschäftsprüfungskommission, die Regionalplanerin und der Kreisplaner die Köpfe zusammenstecken, werden die strategischen Weichen für aargauSüd regio gestellt. So geschehen letzte Woche in Reinach. Die Legislatur- und Jahresziele 2026 bis 2029 werden in den nächsten Wochen definiert und zu gegebener Zeit darüber informiert.



(Eing.) – Nach den Gesamterneuerungswahlen im letzten Jahr hat es auch im Vorstand von aargauSüd regio Veränderungen gegeben. Neu ist Ursula Friederich, Frau Gemeindeammann Menziken, zum Gremium gestossen. Sie löst Res Mäder ab, welcher sich nicht mehr zur Wahl in den Gemeinderat zur Verfügung gestellt hat. Res Mäder seinerseits füllt die durch den Rücktritt von Peter Fischer entstandene Lücke in der Geschäftsprüfungskommission. Dann, wenn der Regionalplanungsverband aktiv wird, geht es in der Regel um Themen wie Raumplanung, Verkehrsplanung oder Wirtschaftsfragen. Damit sich die Region aargauSüd auch weiterentwickeln kann, müssen Rahmenbedingungen geschaffen werden, welche die Gemeinden bei ihren Aufgaben unterstützen. Im gleichen Atemzug gilt es, die gesetzlichen Vorschriften einzuhalten. Im Rahmen der Strategiesitzung wurde definiert, welche Themenschwerpunkte in der Legislatur 2026 – 2029 gesetzt werden. Darauf basierend werden in den nächsten Wochen die Jahresziele 2026 definiert.

Fachwissen

Bei vielen Fragestellungen bietet der Kanton Aargau bereits Lösungen. Damit aargauSüd von diesen Angeboten weiss und sie auch nutzen kann, steht dem Verband mit Christian Brodmann, Departement Bau, Verkehr und Umwelt, ein Fachmann beratend zur Seite, der sich in dieser Thematik bestens auskennt. Bei raumplanerischen Themen darf aargauSüd regio seit dem 1. Januar 2026 auf die Kompetenzen von Lidia Born-Räber zurückgreifen. Sie unterstützt den Vorstand bei strategischen Themen und beim Verfassen von Vernehmlassungen, welche für die Region aargauSüd relevant sind.

Schwerpunkte

Die an der Strategiesitzung gesammelten Erkenntnisse werden nun zusammengetragen, analysiert und die richtigen Schlussfolgerungen daraus gezogen. Ohne zu fest vorauszugreifen, zeichnet sich jetzt schon ab, dass aargauSüd regio sich in den nächsten Jahren sicher mit dem Verkehr, mit dem regionalen Sportanlagenkonzept und mit den Herausforderungen der stark wachsenden, älteren Bevölkerung befassen wird.

DER SPASS FÜR IHR NÄCHSTES EVENT
HÜPFBURGEN — WASSERRUTSCHEN — BULLRIDING — TEAM EVENTS
SCANNEN UND ALLE ATTRAKTIONEN ENTDECKEN
FUNSPORTCENTER
EVENT-ATTRAKTIONEN VERMIETUNG
+41 79 758 40 38
www.funsportcenter.ch
Köllikerstrasse 32, 5036 Oberentfelden



Skis, Schnee, Sonnenschein:
Geniessen Sie die Skiferien.
Dzenita Buljina, Versicherungs- und Vorsorgeberaterin
T 062 765 44 75, dzenita.buljina@mobiliar.ch
Generalagentur Reinach
Javier Conde
mobiliar.ch
Hauptstrasse 49
5734 Reinach
T 062 765 44 44
reinach@mobiliar.ch
die Mobiliar
192020



WIPF KÜCHEN AG, 5616 Meisterschwanden, T 056 667 13 29, www.wipf-kuechen.ch

Vorstandswechsel im Damenturnverein



(Eing.) – Am 9. Januar 2026 fand die alljährliche Vereinsversammlung des DTV Dürrenäsch in unserer Turnhalle in Dürrenäsch statt. Die total 33 Anwesenden wurden durch die Präsidentin, Chantal Ruf, herzlich begrüsst. Im 2026 hat sich Ramona Keller entschieden, den Damenturnverein Dürrenäsch zu verlassen, dafür durften wir aber auch ein Neumitglied willkommen heissen. Wir wünschen Noemi Lustenberger viel Spass und Freude im Verein. Es wurden zahlreiche Jahresberichte vorgelesen. Die Oberturnerin erinnerte sich an den Turnerabend, das eidgenössische Turnfest in Lausanne und an die gut besuchten Turnstunden im vergangenen Jahr.

Auch die Hauptjugileiterin berichtete von einem sportlichen Jugijahr mit tollen Ereignissen, coolen Turnstunden und einem Abschlussturnen, wobei die Turnhalle zum Escape-Room wurde. Beim Traktandum «Wahlen» gab es dieses Jahr eine Änderung. Carmela Steiner gab ihr Amt als Kassierin an Leonie Altwegg ab. Carmela Steiner wird für ihren jahrelangen Einsatz und für ihr grosses Engagement herzlich gedankt.

Der Vorstand wird wie folgt gewählt:

Präsidentin:	Chantal Ruf
Vizepräsidentin:	Nadine Engel
Kassierin:	Leonie Altwegg (neu)
Techn. Leiterin:	Vera Baumberger
Aktuarin:	Flavia Pinto Sancho

Als Jugileiterinnen werden folgende Mitglieder gewählt:

Hauptjugileiterin:	Ivana Steiner
Jugileiterinnen:	Noemi Siffert
	Lorena Steiner
	Chantal Ruf
	Noée Regli
	Zoé Rindlisbacher

AXA
Persönliche Beratung in allen Versicherungs- und Vorsorgefragen
Ihr lokaler AXA Berater
in der Gemeinde Dürrenäsch
Luca Flury
Kundenberater
Telefon 062 765 81 85
luca.flury@axa.ch
AXA
Hauptagentur Roger Christen
Sagiweg 2, 5737 Menziken
AXA.ch/menziken





HAUS-
BESICHTIGUNG

Nicht vom Grundriss, sondern vom Raum überzeugen lassen.

Erleben Sie die Überbauung am Rupphübelweg in Reinach vor Ort.

SAMSTAG, 21. FEBRUAR
9 – 12 UHR

Bibers are back!

PFADI HALLWYL

www.pfadi-hallwyl.ch/biber/



Magst du draussen spielen, basteln und Abenteuer erleben? Dann komm zu den Bibern der Pfadi Hallwyl!

SAMSTAG, 14. MÄRZ 2026
14:00 – 16:30 UHR
PFADIHEIM SEENGEN, RITZENSTUD, 5707 SEENGEN
FÜR KINDER IM KINDERGARTENALTER

EINMAL IM MONAT TREFFEN WIR UNS AN EINEM SAMSTAGNACHMITTAG, UM DRAUSSEN GEMEINSAM SPASS ZU HABEN UND NEUES ZU ENTDECKEN.

ANMELDUNG ÜBER QR-CODE ERWÜNSCHT BIS 7. MÄRZ:

Kontakt Biberleiterin Julia Lüscher v/o Cassis: julia.luescher@gmx.ch



Jetzt Termin vereinbaren
für Rückschnitt der Bäume
und Sträucher

Planen Sie Umänderungen oder Umgestaltungen?

Ein Anruf genügt: 079 222 34 24

BUSi GARTENBAU

info@busi-gartenbau.ch
www.busi-gartenbau.ch

5705 Hallwil
5707 Seengen

Lehrstelle für 2026 frei. Jetzt bewerben!



Dürrenäsch
Veranstaltungskalender
2026

www.duerrenaesch.ch

Februar				
Fr.	13.02.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	21.02.2026	Kirchgemeinde	**Upgrade (Jugendgottesdienst)**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa./So.	21./22.02.2026	Kirchgemeinde	**Kinderspielweekend**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Mi.	25.02.2026	Musikgesellschaft	**Kinderkonzert**	MZH Dürrenäsch
Fr.	27.02.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	28.02.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar**	Pavillon Leutwil
Sa.	28.02.2026	DTV/TV Dürrenäsch	**Vorverkauf Turnerabend**	online unter www.stvd.ch

März				
So.	01.03.2026	Kirchgemeinde	**Gottesdienst mit 5. Klasse**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	13.03.2026	DTV/TV Dürrenäsch	**Kindervorstellung**	MZH Dürrenäsch
Fr.	13.03.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	14.03.2026	DTV/TV Dürrenäsch	**Turnerabend**	MZH Dürrenäsch
Sa.	14.03.2026	Schützengesellschaft	**1. Samstags - Training**	Schützenhaus Dürrenäsch
Sa.	21.03.2026	DTV/TV Dürrenäsch	**Turnerabend**	MZH Dürrenäsch
Mi.	25.03.2026	Naturfreunde	**Eierfärben für Kinder bis 8 Jahre**	Naturfreundehaus Hofmatt
Fr.	27.03.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	27.03.2026	Nöi Löi	**GV**	Sädelblick MZH
Sa.	28.03.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar**	Pavillon Leutwil
Sa.	28.03.2026	Natur- und Vogel-schutzverein	**Naturdetektive, für Kinder der 2. - 4. Klasse**	
Sa.	28.03.2026	Kirchgemeinde	**Upgrade (Jugendgottesdienst)**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch

April				
Mi.	01.04.2026	Männerriege	**Eiertütschete**	Sädelblick MZH
Do.	02.04.2026	Schützengesellschaft	**1. Donnerstags - Training**	Schützenhaus Dürrenäsch
Do.–So.	02.04.-19.04.2026	Schule und Kindergarten	**Frühlingsferien**	
So.	05.04.2026	Kirchgemeinde	**Ostergottesdienst mit Gospelchor**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr./Sa.	10./11.04.2026	Schützengesellschaft Hallwil	**Frühlingsschiessen**	Schützenhaus Dürrenäsch
Fr.–So.	17.-19.04.2026	Schützengesellschaft Hallwil	**Frühlingsschiessen**	Schützenhaus Dürrenäsch
Fr.	24.04.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	24.04.2026	Nöi Löi	**Anlass**	Korki Areal
Sa.	25.04.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar**	Pavillon Leutwil
Sa.	25.04.2026	Kirchgemeinde	**Upgrade (Jugendgottesdienst)**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch

Mai				
Fr.	01.05.2026	Schützengesellschaft	**1. Obligatorische Übung**	Schützenhaus Dürrenäsch
So.	03.05.2026	Kirchgemeinde	**Kirchgemeindeversammlung**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	08.05.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	09.05.2026	DTV Dürrenäsch	**Kreiscup**	Gränichen
Do.	14.05.2026	Männerriege	**Auffahrtswanderung**	
Sa.	16.05.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar**	Pavillon Leutwil
Sa.	16.05.2025	Schwimmbadverein	**Eröffnung Schwimmbad**	Schwimmbad Dürrenäsch
So.	17.05.2026	Kirchgemeinde	**Konfirmationsgottesdienst**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Do.	21.05.2026	Schützengesellschaft	**Feldschiessen-Training für Bevölkerung**	Schützenhaus Dürrenäsch
Fr.	22.05.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.–Mo.	23.-25.05.2026	Kirchgemeinde	**Pfingstlager Jungschar**	

Mai				
Do.	28.05.2026	Schützengesellschaft	**Feldschiessen-Training für Bevölkerung**	Schützenhaus Dürrenäsch
Fr.	29.05.2026	Natur- und Vogelschutzverein	**Vogu-Zwitscher**	Schulhausplatz Dürrenäsch
Fr.–So.	29.-31.05.2026	Sportschützen Seengen	**Feldschiessen**	Schützenhaus Seengen
Sa.	30.05.2026	Kirchgemeinde	**Upgrade (Jugendgottesdienst)**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	30.05.2026	Schw. Klub Belgische Schäferhunde	**Zuchttauglichkeitsprüfung**	Clubhütte Dornhügel
Sa	30.05.2026	Feuerwehr	**Feuerwehrübung (Bevölkerungsübung)**	Leutwil

Juni				
Fr.	05.06.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
So.	07.06.2026	Kirchgemeinde	**Gottesdienst mit 3. Klasse**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Mi.	10.06.2026	Gemeinde Dürrenäsch	**Gemeindeversammlung**	MZH Dürrenäsch
Do.	11.06.2026	Schützengesellschaft	**Rangverlesen Feldschiessen-Dorfmeisterschaft**	Schützenhaus Dürrenäsch
Fr.	19.06.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.–So.	19.-21.06.2026	Damenturnverein/ Turnverein	**Kreisturnfest**	Seengen
So.	21.06.2026	Natur- und Vogel-schutzverein	**Exkursion**	Boniswiler Ried
So.	21.06.2026	Kirchgemeinde	**Chelefescht und Brunch mit 6. Klasse**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
So.	21.06.2026	Musikgesellschaft	**Jubilarenkonzert/Sommerkonzert**	MZH Dürrenäsch
Fr.	26.06.2026	Nöi Löi	**Anlass**	Korki Areal
Sa.	27.06.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar**	Pavillon Leutwil
Sa.	27.06.2026	Kirchgemeinde	**Upgrade (Jugendgottesdienst)**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch

Juli				
Fr.–So.	03.07.–09.08.2026	Schule und Kindergarten	**Sommerferien**	
Fr.	31.07.2026	Musikgesellschaft	**Feierabendanlass auf dem Chnübel**	Chnübel

August				
Sa.	01.08.2026	Verkehrs- und Verschönerungsverein	**Bundesfeier**	Chnübel
So.	02.08.2026	Kirchgemeinde	**Chnübelgottesdienst**	Chnübel
Di.–Fr.	04.-07.08.2026	Kirchgemeinde	**Kinderwoche**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	07.08.2026	Schützengesellschaft	**2. Obligatorische Übung**	Schützenhaus Dürrenäsch
Fr.	14.08.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	15.08.2026	Feuerwehr	**Putz/Familien-Day**	Feuerwehrmagazin Dürrenäsch
Sa.	22.08.2026	Kirchgemeinde	**Upgrade (Jugendgottesdienst)**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	22.08.2026	Damenturnverein	**Kreisspieltag**	Leutwil
Fr.	28.08.2026	Nöi Löi	**Anlass**	Korki Areal
Fr.	28.08.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	28.08.2026	Schützengesellschaft	**Letzte Obligatorische Übung**	Schützenhaus Dürrenäsch
Sa.	29.08.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar**	Pavillon Leutwil

September				
Sa.	05.09.2026	Natur- und Vogelschutzverein	**Jugendplauschtag**	Meisterschwanden
So.	06.09.2026	DTV/TV Dürrenäsch	**Jugitag**	

September				
Fr.	11.09.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	11.09.2026	Natur- und Vogelschutzverein	**Pflegeeinsatz Weiher Weid**	Weiher Weid
Sa.	19.09.2026	Kirchgemeinde	**Upgrade (Jugendgottesdienst)**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	25.09.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	26.09.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar**	Pavillon Leutwil
Fr.–So.	25.09.-11.10.2025	Schule und Kindergarten	**Herbstferien**	
Sa.	26.09.2026	Schützengesellschaft	**Endschiessen**	Schützenhaus Dürrenäsch

Oktober				
Sa.	17.10.2026	Kirchgemeinde	**Upgrade (Jugendgottesdienst)**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	23.10.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	23.10.2026	Musikgesellschaft	**Konzert mit einem Musikcorps der Schweizer Armee**	MZH Dürrenäsch
Sa.	24.10.2026	Musikgesellschaft	**Jahreskonzert**	MZH Dürrenäsch
Sa.	24.10.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar**	Pavillon Leutwil
Sa.	24.10.2026	Natur- und Vogel-schutzverein	**Pflegeeinsatz Weiher Bauschutz**	Weiher Bauschutz
So.	25.10.2026	Kirchgemeinde/Land-frauen	**Erntedankgottesdienst mit Apéro**	Kirche Leutwil
Di. (Do.)	27. (29.)10.2026	Schule und Kindergarten	**Räbeliechtliumzug**	Leutwil
Do.	29.10.2026	Landfrauen	**Tag der Pausenmilch**	Schulhaus
Fr.	30.10.2026	Nöi Löi	**Anlass**	Korki Areal
Fr.	30.10.2026	Feuerwehr	**Hauptübung**	Leutwil

November				
So.	01.11.2026	Landfrauen	**Herbstmärt**	MZH Dürrenäsch
Di.	03.11.2026	Kirchgemeinde	**Kirchgemeindeversammlung**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	06.11.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	noch unklar	Schützengesellschaft	**Absenden Endschiessen und Jahresmeisterschaft**	Schützenhaus Dürrenäsch
Sa./So.	07./08.11.2026	Kirchgemeinde	**Spielweekend**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	20.11.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Fr.	20.11.2026	Naturfreunde	**Advents- und Türkranz gestalten, ab 14 Jahren**	Naturfreundehaus Hofmatt
Sa.	21.11.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar**	Pavillon Leutwil
Do.	26.11.2026	Gemeinde Dürrenäsch	**Gemeindeversammlung**	MZH Dürrenäsch
Sa.	28.11.2026	Kirchgemeinde	**Missionsbasar**	MZH Leutwil

Dezember				
	01.–24.12.2026	Landfrauen	**Adventsfenster**	
Fr.	04.12.2026	Nöi Löi	**Anlass**	Korki Areal
Sa.	05.12.2026	Kirchgemeinde	**Upgrade (Jugendgottesdienst)**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
So.	06.12.2026	Verkehrs- und Verschö-nerungsverein	**Samichlaus**	Dürrenäsch
So.	06.12.2026	Naturfreunde	**Samichlaus im Naturfreundehaus**	Naturfreundehaus Hofmatt
Fr.	11.12.2026	Kirchgemeinde	**Jugendtreff Meetingpoint**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	12.12.2026	Kirchgemeinde	**Seniorenweihnacht**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch
Sa.	12.12.2026	Kirchgemeinde	**Jungschar by Night**	Pavillon Leutwil
Fr.–So.	18.12.-03.01.2027	Schule und Kindergarten	**Weihnachtsferien**	
Do.	24.12.2026	Kirchgemeinde	**Weihnachten für alle**	Kirchgemeindehaus Dürrenäsch









Yoga by Jolanda

HATHA YOGA

Zeit für dich!

Ich lade dich herzlich ein zu einer sanften und wohltuenden Yogastunde, für alle geeignet, auch für Einsteiger.

Montag 19:30 Uhr bis 20:30 Uhr
Donnerstag 18.00 Uhr bis 19.00 Uhr

Yoga Atelier, Seengerstrasse 6, 5704 Egliswil

Das erwartet dich:
Entspannungstechniken, Atemübungen, Yogaübungen, kurze Meditation

Kosten:
Schnupperstunde: CHF 15.–
5er Abo: CHF 125.–
Studenten & Senioren: CHF 75.–
Einzellektionen in der Gruppe: CHF 30.–



Anmeldung:
yoga-by-jolanda.ch

ARCHITEKTUR
Stadelmann Stutz

markstein



2.5 bis 5.5-Zimmer-
Eigentumswohnungen

Projektvorstellung | 28. Februar 2026, 10.00 – 12.00 Uhr
triangel-fahrwangen.ch

056 203 50 50 | baden@markstein.ch | markstein.ch

Informationsveranstaltung «KV uf de Gmeind»

Bereits zum dritten Mal fand der regionale Informationsanlass «KV uf de Gmeind» über die Ausbildung als Kauffrau/Kaufmann bei der Gemeindeverwaltung statt. Dieses Mal konnten sich interessierte Schülerinnen und Schüler sowie Eltern nähere Informationen in der Aula der Wynenschulanlage in Oberkulm einholen.





(dah) – Der Informationsanlass «KV uf de Gmeind» fand am Dienstag, 20. Januar, bereits zum dritten Mal statt und wurde in diesem Jahr in der Aula der Wynenschulanlage in Oberkulm durchgeführt. Zahlreiche interessierte Schülerinnen und Schüler nutzten die Gelegenheit, um sich aus erster Hand über die Lehre als Kauffrau/Kaufmann in der Öffentlichen Verwaltung zu informieren. Vertretende Gemeindeangestellte aus den acht Gemeinden Beinwil am See, Birrwil, Dürrenäsch, Menziken, Oberkulm, Unterkulm, Reinach und Schlossrued standen den Anwesenden für Fragen und Auskünfte zur Verfügung, zumal alle beteiligten Gemeinden Lehrstellen anbieten. Den Auftakt des Abends machte Luca Zanatta, Gemeindeschreiber und Lehrlingsausbildner der Gemeinde Reinach, der die Gäste begrüsste und einen Überblick über die KV-Lehre auf der Gemeinde gab. Anschliessend übergab er das Wort an Julia Müller, Leiterin Einwohnerdienste, sowie an Atilla Görgüll, Lernender im ersten Lehrjahr, die in einem Interview weitere Einblicke vermittelten und insbesondere die Ausbildung aus Sicht eines Lernenden näher beleuchteten. Im zweiten Teil des Anlasses hatten die Teilnehmenden die Möglichkeit, sich an vier Informationsständen vertieft über die Hauptbereiche Einwohnerdienste, Gemeindekanzlei, Finanzen sowie Steuern zu informieren und direkt mit den Gemeindeangestellten ins Gespräch zu kommen. Dabei wurde deutlich, dass sich die Lehre auf der Gemeinde individuell, zukunftsgerichtet, abwechslungsreich sowie kompetenz- und aufstiegsorientiert gestaltet. In der heutigen digitalen Zeit werden die Berufsschultage zwar mit dem Notebook besucht, gleichzeitig bleibt jedoch der persönliche und analoge Kontakt mit der Bevölkerung ein zentraler Bestandteil der Ausbildung. Wer sich für eine KV-Lehre auf einer Gemeinde interessiert, sollte – wie auch in anderen Berufen – vorgängig eine Schnupperlehre absolvieren. Der Informationsanlass vermittelte den Interessierten insgesamt einen umfassenden und praxisnahen Überblick über die Lehre als Kauffrau/Kaufmann in der Öffentlichen Verwaltung.

Ideal für Quereinsteiger!

Bist du ein Verkaufstalent?

Unser Team sucht Verstärkung!

Unsere Monatsmagazine erscheinen in 19 Gemeinden im Wynen- und Seetal, sind ein grosser Sympathieträger und erfreuen sich einer hohen Akzeptanz bei der Leserschaft. Um diesen hohen Ansprüchen von Lesern und Kunden gerecht zu werden, sucht unser Team **per 1. März 2026** eine/-n

Werbeberater/-in 80 – 100 %

Wir erwarten von dir:
- Gepflegtes, freundliches Auftreten
- Freude am Umgang mit Menschen
- Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Kommunikationsstärke und Verhandlungsgeschick
- Kenntnisse in MS Office

Wir bieten dir:
- Ein familiäres Arbeitsklima in einem Topteam
- Dynamische Unternehmenskultur mit flachen Hierarchien
- Spannendes Tätigkeitsfeld
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen (Fixlohn, keine Provision)
- Eine zusätzliche Woche Ferien

Fühlst du dich angesprochen?
Dann freuen wir uns auf deine Bewerbungsunterlagen, welche du bitte elektronisch an info@dorfheftli.ch sendest.

Zeitung war gestern – heute ist Dorfheftli.

Die Zeitung mit Mehrwert

Dorfheftli AG, Baselgasse 6A, 5734 Reinach









Blackout – was nun?

Anfang Januar hat Berlin aufgezeigt, wie empfindlich unsere moderne Gesellschaft auf Stromausfall ist. Was wäre, wenn bei uns ...? Kleinere, dorfweite Stromausfälle kennen wir ja. Zum Glück sind sie selten und nur kurz, 1 bis 2 Stunden. Was aber bei einem grossen, schweizweiten Stromausfall über mehrere Tage? Ein BLACKOUT? Trotz aller Vorsichtsmassnahmen kann das nie ganz ausgeschlossen werden. Gerade im Winter, wenn der Stromverbrauch am grössten ist.

Was machen Sie aber, wenn es passiert? Sind Sie bereit? Die Polizei ist ein Teil der Katastrophenorganisation. Hier deshalb von unserer Seite her einige Empfehlungen.

Notruf: Rechnen Sie damit, dass das Telefonnetz in wenigen Minuten verstummt. Nicht ihr Handy ist das Problem, sondern die Antennen-Versorgung. Auch das Internet ist tot. Und ausgerechnet jetzt, wegen der plötzlichen Dunkelheit ist ein liebes Familienmitglied die Treppe heruntergestürzt und hat sich verletzt. Sie braucht die Ambulanz. Notruf 144. Aber wie, ohne Telefon? Nun, der Aargau hat extra Notfalltreffpunkte eingerichtet. Pro Dorf 1 bis 2 Standorte. Wissen Sie, wo Ihrer ist? www.babs.admin.ch/de/ntp. Sie rennen dorthin und melden Ihre Not. Dort wird sofort per Funkgerät bei der Notrufzentrale die notwendige Ambulanz bestellt. Die Blaulicht-Partner sind über Funk miteinander verbunden. Es ist das Einzige, was noch funktioniert.

Verkehr: Fahren Sie möglichst nicht Auto. Es gibt kein Rotlicht mehr, keine Strassenbeleuchtung, die Unfallgefahr wird grösser. Und die Polizei wird den Verkehr auf den Kreuzungen nicht von Hand regeln. Sie hat Wichtigeres zu tun. Ruhe und Ordnung hochhalten, also Plünderungen und Anarchie verhindern. Sollen Sie überhaupt noch zur Arbeit fahren? Macht es Sinn, wenn es dort keinen Strom hat? Fragen Sie vorher mal per äxcüsi Ihren Chef. Und, aufgepasst: Halten Sie immer Ihre dringend notwendigen Medikamente auf Vorrat, für mindestens 1 Woche. Die Apotheken sind vermutlich zu, die vollautomatisierten Lager ohne Strom funktionslos. Das Spital ist dann froh, wenn Sie nicht wegen jedem Problemchen in den Notfall kommen. Cheminée-Holz ist immer gut. Behalten Sie aber das Feuer stets unter Beobachtung. Kerzen sowieso! Die Feuerwehr dankt es Ihnen. Taschenlampen mit Reservebatterien sind nützlich.

Wie sieht es mit anderen Problemen aus? Können Sie einkaufen gehen und noch schnell Vorräte «hamstern»? Nein. Alles ist zu, dunkel, nichts geht mehr. Bleiben Sie zu Hause und zehren Sie von Ihren Vorräten. Der Kühlschrank und der Tiefkühler tauen eh auf. Essen Sie das. Wichtig wären mindestens zwei Sixpack Wasser pro Person. Das Wasserreservoir könnte rasch leer sein. Halten Sie in Ihrem Keller ein kleines Lager bereit. News? Internet, DAB-Radio und der TV sind stumm. Ein batteriebetriebenes Radio ist besser. Nachbarschaftshilfe: Und wenn Sie sich in dieser schwierigen Situation dann noch um die alleinstehende Rentnerin von nebenan kümmern, dann sind Sie unser Held, unsere Heldin.

In der stillen Hoffnung, dass Sie diese Infos nie brauchen: Ihre Regionalpolizei

Lesestoff für Leseratten

In Zusammenarbeit mit den regionalen Bibliotheken stellen wir Ihnen an dieser Stelle monatlich eines oder mehrere Bücher etwas näher vor. Fragen Sie in Ihrer Bibliothek nach diesen oder anderen Büchern.



Ein ungezähmtes Tier
Joël Dicker
Piper Verlag GmbH, 2026

Beschreibung
Was ist das für ein Gefühl, wenn man einfach alles hat: den perfekten Ehepartner, zwei zauberhafte Kinder, Erfolg im Beruf, ein Luxusleben in einem Genfer Villenviertel? Diese Frage muss sich das Traumpaar Sophie und Arpad Braun stellen, denn sein Glück wird nicht durch einen allzu indiskreten Nachbarn bedroht: Kurz vor Sophies vierzigstem Geburtstag kommt ein geheimnisvoller Mann nach Genf und mit ihm die Gespenster der Vergangenheit ... Was verbirgt sich hinter der schillernden Fassade des glamourösen Paars? Und was verbindet die beiden mit dem höchst professionellen Überfall auf einen exklusiven Genfer Juwelier?

Tipp von Susanne Hirt
Ein weiteres Buch des Schweizer Autors Joël Dicker, das mich gefesselt hat. Ein Raubüberfall spielt eine zentrale Rolle, und bis zum Schluss bleibt unklar, wie alles zusammenhängt. Er versteht es erneut meisterhaft, unterschiedliche Perspektiven und Zeitebenen miteinander zu verknüpfen. Dieses Familiendrama ist mitreissend und im wahrsten Sinn ein Pageturner! Brillant, voller Intrigen, Geheimnisse und Überraschungen – lesenswert.



In den Farben des Dunkels
Chris Whitaker
Piper Taschenbuch, 2026

Beschreibung
Es ist gleissend heller Hochsommer, als der dreizehnjährige Patch entführt wird. Für seine beste Freundin Saint bricht an diesem Tag die Welt zusammen. Sie isst, schläft und atmet nur noch, um ihn zu finden und nach Hause zu holen. Patch verbringt unendliche Stunden allein in einem stockdunklen Raum. Bis er eine Hand in seiner fühlt. Das Mädchen sagt, es heisse Grace, und es holt Patch aus dem Dunkel, indem es die Welt mit seinen Worten malt. Patch wird schliesslich befreit, doch nicht erlöst. Denn niemand glaub ihm, dass es Grace wirklich gab. Er will sie um jeden Preis finden und das Verbrechen sühnen, das ihn nicht loslässt. Auch Saint sucht den Täter und die Wahrheit, aber mit ganz anderen Mitteln als Patch. Selbst wenn das bedeutet, dass sie ihn für immer verlieren könnte.

Tipp von Monika Bruderer
Die Geschichte von Saint und Patch ist eine grandiose Odyssee, die den grossen Bogen über mehrere Jahrzehnte und quer durch die Vereinigten Staaten spannt. Ein unvergesslich intensiver Roman über die Unausweichlichkeit des Schicksals und die Bedingungslosigkeit der Liebe.

Quelle: Gemeinde- und Oberstufenbibliothek Reinach AG

toppharm
Wyna Apotheke

Für ein klares Hörgefühl

Ein dumpfes Hörgefühl, Druck oder Jucken im Ohr? Der einfache Grund für diese Ursache ist oft zu viel Ohrenschmalz. Wir helfen Ihnen, Ihre Ohren sanft wieder in Balance zu bringen – damit Sie sich rundum wohler fühlen und wieder klar hören können.



Ohrenschmalz schützt den Gehörgang vor Schmutz, Staub und Keimen und ist damit ein wichtiger Teil der natürlichen Abwehr. Manchmal wird jedoch zu viel davon gebildet oder es staut sich durch die Verwendung von Wattestäbchen oder In-Ear-Kopfhörern. Dies kann das Hörvermögen beeinträchtigen, ein Druckgefühl oder gar Ohrensausen verursachen. In solchen Fällen ist eine fachgerecht durchgeführte Ohrspülung die richtige Lösung. Sie reinigt den Gehörgang schonend und effektiv.

In Ihrer TopPharm Wyna Apotheke und TopPharm Homberg Apotheke bieten wir kostenpflichtig professionelle Ohrspülungen an. Nach einer kurzen Kontrolle der Ohren mit dem Otoskop durch einen Apotheker / eine Apothekerin erfolgt die Reinigung mit körperwarmem Wasser, sanft und angenehm, damit das natürliche Gleichgewicht im Ohr erhalten bleibt. Vorzugsweise kann zur optimalen Vorbereitung das Ohr ein bis zwei Tage vor dem Termin mit aufweichenden Ohrentropfen behandelt werden. Dadurch wird der Ohrenschmalzpfropf aufgeweicht und die Reinigung noch schonender.

Gerne können Sie einen Termin vereinbaren oder kommen Sie einfach in Ihrer TopPharm Apotheke vorbei für Ihre die nächste Ohrenspülung.

Rahel Lüthi, Dipl. Drogistin HF, TopPharm Wyna Apotheke in Unterkulm
Bildnachweis: Karolina Grabowska auf Pexels

Quelle: TopPharm Homberg Apotheke, Beinwil am See und TopPharm Wyna Apotheke, Unterkulm

ZOC Wynental
Zentrum für Orthopädie und Chirurgie

Die Gehirnerschütterung

Die Gehirnerschütterung, auch Commotio cerebri genannt, ist die leichteste Form des Schädel-Hirn-Traumas und zeichnet sich durch eine vorübergehende Störung des Gehirns ohne nachweisbare strukturelle Schäden aus. Sie entsteht meist durch stumpfe Gewalteinwirkung auf den Kopf oder durch Beschleunigungskräfte, wie sie bei Stürzen, Verkehrsunfällen oder Sportunfällen auftreten. Es liegt keine Gewebezerstörung vor, sondern eine vorübergehende Störung der Funktion von bestimmten Gehirnarealen. Auf zellulärer Ebene kommt es zu Ionenverschiebungen, insbesondere zu einem Kaliumausstrom und einem Kalziumeinstrom in die Nervenzellen, verbunden mit einem erhöhten Energiebedarf und einer vorübergehenden Verminderung der Hirndurchblutung. Diese Veränderungen sind rein funktioneller Natur und entziehen sich der Darstellung durch konventionelle bildgebende Verfahren.

Klinisch äussert sich die Gehirnerschütterung typischerweise durch eine kurzzeitige Bewusstseinsstörung oder Bewusstlosigkeit, Gedächtnisstörungen, Kopfschmerzen, Schwindel, Übelkeit und Benommenheit. Der neurologische Untersuchungsbefund ist meist unauffällig. Die Diagnose wird daher primär klinisch anhand der Anamnese, des Unfallmechanismus und der neurologischen Untersuchung gestellt.

Die Computertomographie (CT) des Schädels spielt bei der Gehirnerschütterung eine zentrale, aber klar begrenzte Rolle. Sie dient nicht dem Nachweis der Commotio cerebri, sondern dem Ausschluss schwerwiegenderer Verletzungen wie Blutungen, strukturellen Schäden oder Schädelbrüchen. Bei einer reinen Gehirnerschütterung zeigt die CT in der Regel keinen auffälligen Befund. Die Indikation zur CT wird bei vorhandenen Risikofaktoren gestellt, etwa bei anhaltender Bewusstseinsstörung, wiederholtem Erbrechen, neurologischen Auffälligkeiten oder erhöhter Blutungsneigung wie sie beispielsweise bei der Einnahme von Blutverdünnern. Die Beurteilung und das therapeutische Vorgehen beruhen daher in erster Linie auf der klinischen Einschätzung.

Die stationäre Beobachtung – meist mindestens 24 Stunden – der betroffenen Patienten und Patientinnen bei einer Gehirnerschütterung ist notwendig, weil trotz zunächst leichter Symptome und häufig unauffälliger CT das Risiko besteht, dass sich verzögert klinisch relevante Komplikationen entwickeln. Insbesondere Blutungen können sich zeitlich verzögert entwickeln oder anfänglich nur geringe Symptome verursachen. Auch bei einer anfangs unauffälligen Computertomographie kann es in seltenen Fällen zu einer sekundären Verschlechterung kommen, etwa durch Nachblutungen oder zunehmende Wassereinlagerungen im Hirngewebe. Eine klinische Beobachtung ermöglicht es, Veränderungen des Bewusstseinszustands, neu auftretende Kopfschmerzen, Erbrechen oder neurologische Auffälligkeiten frühzeitig zu erkennen und umgehend zu reagieren.

Dr. med. Michael Kettenring

Quelle: Dr. med. Michael Kettenring und Dr. med. Bernd Heinrich sind Belegärzte am Asana Spital Menziken AG

Niereninsuffizienz Katze

Die 17-jährige Katze wollte einfach nicht mehr so gut fressen und hatte daher auch Gewicht verloren. Jedoch ging sie weiterhin gerne in ihren eingezäunten Auslauf und genoss die Streicheleinheiten in vollen Zügen. 17 Katzenjahre kann man in etwa mit 80 Menschenjahren vergleichen. Wenn man die Statistik anschaut, werden Katzen zwischen 15 und 20 Jahre alt. Die Lebenserwartung der Katzen zeichnet sich dabei in der Gauss'schen Glockenkurve oder Normalverteilung ab (benannt nach dem deutschen Mathematiker Johann Carl Friedrich Gauss 1777 – 1855). Dies ist eine statistische Verteilungskurve und zeigt, dass sich die meisten Tiere in der Mitte dieser Spannweite, also bei 17,5 Jahren von dieser Welt verabschieden und ein immer kleiner werdender Anteil deutlich jünger oder älter sterben muss. Eine 20-jährige Katze entspricht dann etwa einem 100-jährigen Menschen. Nun war unsere Katze also bereits in diesem kritischen Altersbereich. Sie machte aber eigentlich keinen kranken Eindruck und trotzdem entschieden wir uns für eine Blutuntersuchung, um Informationen über die Organfunktionen zu erhalten. Viele Katzen in diesem Alter leiden unter einer Niereninsuffizienz, was bedeutet, dass die Nieren ihre Aufgabe, Giftstoffe aus dem Körper zu transportieren und den Wasser- und Elektrolythaushalt zu kontrollieren, nicht mehr vollständig wahrnehmen können. Bei dieser Katze waren die Nierenwerte gerade an der oberen Normgrenze. In Anbetracht des Alters jedoch nicht bedrohlich. Selbst mit einer Niere kann Mensch und Tier gut überleben, so gibt es auch bewundernswerte Menschen, die eine ihrer Nieren einem erkrankten Verwandten spenden. Im Gegensatz zum Menschen werden bei Tieren aber in der Regel noch keine Nieren transplantiert und eine Dialyse im Tierspital kostet um die 1000 Franken, ist also keine Option für eine alte Katze, weil sie auch nicht nachhaltig helfen würde. So werden Medikamente und Diätfutter eingesetzt, welche die Nieren entlasten und somit lebensverlängernd wirken. Bei oben genannter Katze unterschätzten wir aber die Dynamik des Geschehens. Die Blutuntersuchung widerspiegelt immer nur eine Momentaufnahme, vergleichbar mit einem Standbild. Wie schnell das Objekt aber unterwegs ist, sich die Werte also verändern, wird aber nur in einem Film mit mehreren Bildern, bzw. mehreren Untersuchen in Folge ersichtlich. Als sich die Appetitlosigkeit über den Jahreswechsel weiter fortsetzte und wir nochmals Blut untersuchten, hatten sich die Nierenwerte nun bereits verdreifacht. In Anbetracht des Alters und der rasanten Entwicklung entschieden wir uns gegen eine intensive Infusionstherapie, bei welcher das Tier 3 Tage stationär am Tropf bleiben müsste, und gönnten ihr die letzten Tage im gewohnten zu Hause, mit viel Zuneigung, bis dann der Moment gekommen war, wo sie das Futter ganz verweigerte, müde wurde und wir sie auf dem letzten Weg begleiten durften.

Autor: Dr. med. vet. Patrick Curschellas

Dr. med. vet. Patrick Curschellas aus Beromünster schreibt aus seinem Berufsalltag über Medizinisches, Tierisches und auch Menschliches rund um die geliebten Vierbeiner.

Quelle: Dr. med. vet. Patrick Curschellas

Gene und Umwelt – Klavier und Pianist/-in

Obwohl sich die Unterschiede zwischen den Menschen in vielen Merkmalen zeigen, sind sie in genetischer Hinsicht in höchstem Masse ähnlich. Die mehr als 20 000 menschlichen Gene sind bei allen Menschen zu 99,9 % identisch. Echte Erbkrankheiten sind glücklicherweise ausserordentlich selten. Lediglich 1–2 % aller menschlichen Krankheiten sind durch Genveränderungen (Mutationen) bedingt, z. B. Bluterkrankheit, Down-Syndrom. Entgegen anders lautenden Falschmeldungen haben 95 % der Brustkrebs- und 99 % der Alzheimer-Patienten keine genetisch vererbten Ursachen (Quelle: Neurowissenschaftler Joachim Bauer, 2013). Das Geheimnis der Gesundheit liegt wie die Mehrheit aller Krankheiten in der Regulation der Gene. Der entscheidende Unterschied hängt vom Ausmass der aktivierten und deaktivierten Gene ab. Die Genregulation ist grösstenteils nicht genetisch vererbbar.

Eine weit verbreitete Ansicht besteht darin, Gene würden unbeirrt von der Aussenwelt ihr Programm abspulen, also unsere biologischen und psychischen Eigenschaften seien über die Vererbung vorbestimmt und würden darüber entscheiden, an welchen Krankheiten wir leiden. Doch Gene steuern nicht nur, sie werden auch gesteuert. Man spricht dabei von Epigenetik (mehr als nur Gene). Vor gut 20 Jahren haben Forscher den Nachweis erbracht. Alle Gene stehen unter dem Kommando eines oder mehrerer Genschalter, die jedem Gen vorgeschaltet sind. Diese Schalter können von aussen kommende Signalstoffe (Transkriptionsfaktoren) anlagern, sodass das nachgeschaltete Gen in seiner Aktivität entweder an- oder abgeschaltet wird. Durch die Genregulation der Genschalter wird die Zusammenarbeit der verschiedenen Organe des Körpers eng koordiniert. Ohne Genregulation wäre dies nicht denkbar, da jedes Organ (z. B. Leber, Lunge etc.) verschiedene Aufgaben mit unterschiedlich aktivierten Genen ausführt.

Gene üben ihre entscheidende Rolle dadurch aus, dass sie die Herstellung von Proteinen (Eiweissen) kontrollieren. Die Proteine sind die entscheidenden Ausführungsorgane bei sämtlichen Stoffwechselprozessen des Organismus. In ihrer Eigenschaft als Botenstoffe, Hormone, Enzyme und Baustoffe besorgen sie den wesentlichen Teil aller biologischen Abläufe des Körpers. Jedes der im Körper vorhandenen Proteine wird durch ein Gen kontrolliert. Dabei wird aber jedes Gen seinerseits reguliert, teils durch die Zellfunktion selbst, teils durch von aussen aus der Umwelt kommende Signale. Die Regulation des Gens bestimmt, ob und in welcher Menge sein spezifisches Protein produziert wird. Somit ist es entscheidend für Gesundheit oder krankheitsrelevante Körpersysteme: Herz-, Kreislauf-, Hormon-, Immun-, zentrales und vegetatives Nervensystem.

Die Gesamtheit menschlicher Gene (Genom) gleicht einem Klavier, das bespielt wird. Jedes Gen entspricht dabei einem Ton. Die Pianisten/-innen, die an diesem Klavier spielen, sind unsere Lebensstile und Erfahrungen, die wir machen. Zum Lebensstil gehört die Art, wie wir uns ernähren, ob und in welchem Umfang wir uns bewegen, welche Gifte oder Strahlungen auf uns wirken, wie sauber oder belastet unsere Umwelt ist, wie viel Stress wir ausgesetzt sind, wie uns Prägungen aus der Kindheit und Schicksalsschläge belasten und wie sich unsere zwischenmenschlichen Beziehungen gestalten. Die Mehrzahl aller Krankheiten wird dadurch bestimmt, wie wir das Klavier bespielen. Unsere «Lebensmelodie» spiegelt also unser Befinden.

Autor: Ernst Hofmann, Unterkulm









Unser VHS-Wynental-Frühling

(Eing.) – Auch wenn sich der Winter noch nicht ganz verabschiedet, starten wir in ein farbenfrohes Frühlingsprogramm. Nebst unseren Füssen stehen Exkursionen auf den Spuren des Kafi-Luz, der Salzgewinnung und der Fledermäuse auf dem Programm.

Ein ganz besonderes Highlight bilden unsere Kreativkurse zu Ostern. Wir kreieren schräge Vögel oder Rosthühner.



Kafi-Luz-Rundgang DI-WISA Willisau
Samstag, 21. Februar, 13 – 17.30 Uhr, Treffpunkt: Bahnhof Menziken, Kosten: 95.– inkl. Carfahrt

Rheinsaline Riburg
Donnerstag, 26. Februar, 13 – 17.30 Uhr, Treffpunkt: Bahnhof Menziken, Kosten: 75.– inkl. Carfahrt

Verbrechensprävention
Donnerstag, 5. März, 19 Uhr, Aula Schule Breite Reinach, Kosten: 25.–

Loslassen lernen – der Weg zu mehr Ordnung und Leichtigkeit
Dienstag, 10. März, 19 Uhr, Aula Schule Breite Reinach, Kosten: 45.–

Neues zur Zukunft der KI
Mittwoch, 11. März, 19.30 Uhr, Aula Schule Breite Reinach, Kosten: 25.–

Schräge Vögel auf Schwemmholz und Rosthühner
Samstag, 14. März, 9 – 12.30 Uhr (Schräge Vögel), 13.30 – 17 Uhr (Rosthühner), Wecoschulhaus Menziken, Kosten 140.–/Kurs

Schmerzfreie, starke Füsse
Donnerstag, 19. März, 19.30 Uhr, Aula Schule Breite Reinach, Kosten: 25.–

Erste Hilfe
Dienstag, 24. März, 19 – 22 Uhr, Aula Schule Breite Reinach, Kosten: 65.–

Barfussworkshop – gesunde, schmerzfreie Füsse
Samstag, 25. April, 9.30 – 13 Uhr, Waldhütte Ischlag, Menziken, Kosten: 150.–

Führung KWC
Dienstag, 12. Mai 2026, 9 – 11.30 Uhr, KWC Unterkulm, Kosten: 25.–



Abendliche Fledermausexkursion
Dienstag, 19. Mai 2026, 20 – 22 Uhr, Parkplatz Strandbad Beinwil am See, Kosten: 40.–

Informationen, Auskünfte und weitere Kurse finden Sie unter:
Website: vhsag.ch/wynental
E-Mail: wynental@vhsag.ch

ZOC Wynental: Dr. med. Michael Kettenring und Fabiana Donadi sind seit 20 Jahren ein Team

Vor 20 Jahren hat Dr. med. Michael Kettenring das Zentrum für Orthopädie und Chirurgie Wynental (ZOC Wynental) am Gerbeweg 2 in Reinach von seinem Vorgänger Dr. med. Jürg Steiner übernommen. Als medizinische Praxisassistentin ist Fabiana Donadi bereits seit 26 Jahren in der Gemeinschaftspraxis beschäftigt und bildet mit Michael Kettenring ein Team, das sich ideal ergänzt. «Die Chirurgie ist ein Handwerk, das mir immer Spass gemacht hat», stellt Michael Kettenring fest und freut sich auf weitere Jahre im Dienste seiner Patientinnen und Patienten.



Seit 20 Jahren ein eingespieltes Team: Dr. med. Michael Kettenring und die medizinische Praxisassistentin Fabiana Donadi.

(pte) – Vier Generationen von Ärzten wirkten bisher im altehrwürdigen Gebäude am Gerbeweg 2 in Reinach. Auf Anfang 2006 hat der ausgebildete Facharzt für Chirurgie und Unfallchirurgie Dr. med. Michael Kettenring seine berufliche Herausforderung in der Praxis gefunden und sie gemeinsam mit Dr. Markus Steiner weitergeführt. «Ich hatte damals die beruflichen Optionen zwischen einer Chefarztstelle in einem Klinikum zwischen meiner Heimatstadt Kaiserslautern und Mainz oder dem Weg in die Schweiz. Aufgrund der in vielen Bereichen schwierigen Situation im deutschen Gesundheitssystem habe ich mich für die Gemeinschaftspraxis im ländlichen Wynental entschieden», blickt Michael Kettenring heute zurück und hat seine Wahl nie bereut. Im Gegenteil, denn im Asana Spital Menziken hat er die Möglichkeit, während zwei Tagen in der Woche Operationen durchzuführen. Vom kleinen arthroskopischen Eingriff bis zu umfangreichen Knie- und Schulteroperationen reicht hier das breite Spektrum. Dazu kommen zehn Notfalldienste im Monat, die ihn jeweils fordern, aber seine Arbeit als Belegarzt im Spital auch spannend machen. An drei Tagen in der Woche ist Michael Kettenring im ZOC Wynental tätig. Neben der Nachbetreuung seiner Patientinnen und Patienten nach Operationen werden ihm von den Hausärzten der Region weitere Fälle zugewiesen. Dabei müssen nicht alle Patientinnen und Patienten operiert werden. «Eine Operation ist erst dann notwendig, wenn die Therapiemöglichkeiten ausgeschöpft sind und keinen Erfolg hatten», hält Michael Kettenring fest. Kortisonspritzen, Physiotherapie und manchmal auch einfach nur Abwarten und Geduld haben, bis der Körper ein Problem von alleine löst, sind hier die ersten Massnahmen. Und längst nicht jeder Knochenbruch muss operiert werden. Kleinere Operationen wie beispielsweise ein Karpaltunnelsyndrom am Handgelenk kann der erfahrene Chirurg direkt ambulant im ZOC Wynental ausführen und hat sich einen hervorragenden Ruf in der Region erarbeitet. Mit seiner medizinischen Praxisassistentin Fabiana Donadi bildet er seit 20 Jahren ein kompetentes Duo mit sehr unkomplizierter Arbeitsaufteilung. «Wenn ich mal am Telefon besetzt bin, macht Michael Kettenring das Röntgenbild», beschreibt Fabiana Donadi die pragmatische Hand-in-Hand-Arbeit im ZOC Wynental. Zu ihren Aufgaben gehören neben der Patientenadministration das Wechseln von Verbänden, der Bereich des Röntgens sowie die Rechnungsstellung. «In einem kleinen Team funktioniert es nur so», ist sie überzeugt. Seit dem Jahr 2015 ist Dr. med. Bernd Heinrich der zweite Facharzt für Chirurgie und Unfallchirurgie in der Gemeinschaftspraxis ZOC Wynental. Eine OP-Fachkraft und eine Angestellte für die anfallenden Schreibarbeiten komplettieren das Team. Seinen Ausgleich nach seinen körperlich und mental sehr fordernden und oft mehrere Stunden dauernden Operationen holt sich Michael Kettenring im Heben von Gewichten und beim Fahren mit seinem Rennvelo. Eine grosse Leidenschaft ist der Fussball. «Mannschaftsarzt beim 1. FC Kaiserslautern war ein Lebenstraum von mir», stellt er augenzwinkernd fest. Regelmässig verfolgt er die Spiele seines Lieblingsvereins im Stadion. Die Freude am Fussball teilt er mit Fabiana Donadi: «Wir schauen auch Spiele zusammen und nehmen es sportlich, wenn an einer Meisterschaft Deutschland auf Italien trifft.» Fabiana Donadi findet ihren Ausgleich bei Spaziergängen mit ihrem Hund, dem Engagement im Tierschutz und beim Kochen und Geniessen.







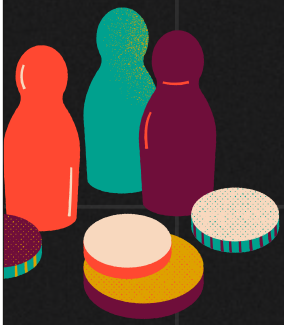
SPELSCH ÄU MET?

Turnerabende Dürrenäsch

14. + 21.03.2026

Einlass: 18.30 Uhr | Beginn 20.00 Uhr

Kindervorstellung 13.03.2026 (nur Abendkasse)







Vorverkauf

28.02.2026 | ab 10.00 Uhr

Tickets:

www.stvd.ch oder

über den QR-Code

Herzlichen Dank an unseren Sponsor:



BAUEN MIT PLAN ROTH

Roth Bau + Planungs AG

5724 Dürrenäsch | 062 767 61 61 | info@rothplanung.ch